

(许国璋主编) 英语  
自学手册

第二册

石孝殊 主编

商务印书馆



(许国璋主编)英语

# 自 学 手 册

第 二 册

石 孝 殊 主 编

商 务 印 书 馆

1985年·北京

新华书店北京发行所

# 自学手册

第二册

主编 石孝殊

(许国璋主编)英语

自学手册

第二册

石孝殊 主编

---

商务印书馆出版

(北京王府井大街36号)

新华书店北京发行所发行

三河县二百户印刷厂印刷

统一书号：9017·1300

---

1983年6月第1版

开本 850×1168 1/32

1985年11月北京第2次印刷 字数 288千

印数 14,000册

印张 7 2/3

60克纸本 定价：1.40元

# 说 明

本册体例及学习要求等与第一册相同，请参阅该册“前言”和“几点说明与建议”。

1	Key to Exercises
2	Lesson Two
3	Language Points
4	Chinese Translation
5	Key to Exercises
6	Lesson Three
7	Language Points
8	Chinese Translation
9	Key to Exercises
10	Lesson Four
11	Language Points
12	Chinese Translation
13	Key to Exercises
14	Lesson Five
15	Language Points
16	Chinese Translation
17	Key to Exercises
18	Lesson Six
19	Language Points
20	Chinese Translation
21	Key to Exercises
22	Lesson Seven
23	Language Points
24	Chinese Translation
25	Key to Exercises
26	Lesson Eight
27	Language Points
28	Chinese Translation
29	Key to Exercises
30	Lesson Nine
31	Language Points
32	Chinese Translation
33	Key to Exercises
34	Lesson Ten
35	Language Points
36	Chinese Translation
37	Key to Exercises
38	Lesson Eleven
39	Language Points
40	Chinese Translation
41	Key to Exercises
42	Lesson Twelve
43	Language Points
44	Chinese Translation
45	Key to Exercises
46	Lesson Thirteen
47	Language Points
48	Chinese Translation
49	Key to Exercises
50	Lesson Fourteen
51	Language Points
52	Chinese Translation
53	Key to Exercises
54	Lesson Fifteen
55	Language Points
56	Chinese Translation
57	Key to Exercises
58	Lesson Sixteen
59	Language Points
60	Chinese Translation
61	Key to Exercises
62	Lesson Seventeen
63	Language Points
64	Chinese Translation
65	Key to Exercises
66	Lesson Eighteen
67	Language Points
68	Chinese Translation
69	Key to Exercises
70	Lesson Nineteen
71	Language Points
72	Chinese Translation
73	Key to Exercises
74	Lesson Twenty
75	Language Points
76	Chinese Translation
77	Key to Exercises
78	Lesson Twenty-One
79	Language Points
80	Chinese Translation
81	Key to Exercises
82	Lesson Twenty-Two
83	Language Points
84	Chinese Translation
85	Key to Exercises
86	Lesson Twenty-Three
87	Language Points
88	Chinese Translation
89	Key to Exercises
90	Lesson Twenty-Four
91	Language Points
92	Chinese Translation
93	Key to Exercises
94	Lesson Twenty-Five
95	Language Points
96	Chinese Translation
97	Key to Exercises
98	Lesson Twenty-Six
99	Language Points
100	Chinese Translation
101	Key to Exercises
102	Lesson Twenty-Seven
103	Language Points
104	Chinese Translation
105	Key to Exercises
106	Lesson Twenty-Eight
107	Language Points
108	Chinese Translation
109	Key to Exercises
110	Lesson Twenty-Nine
111	Language Points
112	Chinese Translation
113	Key to Exercises
114	Lesson Thirty
115	Language Points
116	Chinese Translation
117	Key to Exercises
118	Lesson Thirty-One
119	Language Points
120	Chinese Translation
121	Key to Exercises
122	Lesson Thirty-Two
123	Language Points
124	Chinese Translation
125	Key to Exercises
126	Lesson Thirty-Three
127	Language Points
128	Chinese Translation
129	Key to Exercises
130	Lesson Thirty-Four
131	Language Points
132	Chinese Translation
133	Key to Exercises
134	Lesson Thirty-Five
135	Language Points
136	Chinese Translation
137	Key to Exercises
138	Lesson Thirty-Six
139	Language Points
140	Chinese Translation
141	Key to Exercises
142	Lesson Thirty-Seven
143	Language Points
144	Chinese Translation
145	Key to Exercises
146	Lesson Thirty-Eight
147	Language Points
148	Chinese Translation
149	Key to Exercises
150	Lesson Thirty-Nine
151	Language Points
152	Chinese Translation
153	Key to Exercises
154	Lesson Forty
155	Language Points
156	Chinese Translation
157	Key to Exercises
158	Lesson Forty-One
159	Language Points
160	Chinese Translation
161	Key to Exercises
162	Lesson Forty-Two
163	Language Points
164	Chinese Translation
165	Key to Exercises
166	Lesson Forty-Three
167	Language Points
168	Chinese Translation
169	Key to Exercises
170	Lesson Forty-Four
171	Language Points
172	Chinese Translation
173	Key to Exercises
174	Lesson Forty-Five
175	Language Points
176	Chinese Translation
177	Key to Exercises
178	Lesson Forty-Six
179	Language Points
180	Chinese Translation
181	Key to Exercises
182	Lesson Forty-Seven
183	Language Points
184	Chinese Translation
185	Key to Exercises
186	Lesson Forty-Eight
187	Language Points
188	Chinese Translation
189	Key to Exercises
190	Lesson Forty-Nine
191	Language Points
192	Chinese Translation
193	Key to Exercises
194	Lesson Fifty
195	Language Points
196	Chinese Translation
197	Key to Exercises
198	Lesson Fifty-One
199	Language Points
200	Chinese Translation
201	Key to Exercises
202	Lesson Fifty-Two
203	Language Points
204	Chinese Translation
205	Key to Exercises
206	Lesson Fifty-Three
207	Language Points
208	Chinese Translation
209	Key to Exercises
210	Lesson Fifty-Four
211	Language Points
212	Chinese Translation
213	Key to Exercises
214	Lesson Fifty-Five
215	Language Points
216	Chinese Translation
217	Key to Exercises
218	Lesson Fifty-Six
219	Language Points
220	Chinese Translation
221	Key to Exercises
222	Lesson Fifty-Seven
223	Language Points
224	Chinese Translation
225	Key to Exercises
226	Lesson Fifty-Eight
227	Language Points
228	Chinese Translation
229	Key to Exercises
230	Lesson Fifty-Nine
231	Language Points
232	Chinese Translation
233	Key to Exercises
234	Lesson Sixty
235	Language Points
236	Chinese Translation
237	Key to Exercises
238	Lesson Sixty-One
239	Language Points
240	Chinese Translation
241	Key to Exercises
242	Lesson Sixty-Two
243	Language Points
244	Chinese Translation
245	Key to Exercises
246	Lesson Sixty-Three
247	Language Points
248	Chinese Translation
249	Key to Exercises
250	Lesson Sixty-Four
251	Language Points
252	Chinese Translation
253	Key to Exercises
254	Lesson Sixty-Five
255	Language Points
256	Chinese Translation
257	Key to Exercises
258	Lesson Sixty-Six
259	Language Points
260	Chinese Translation
261	Key to Exercises
262	Lesson Sixty-Seven
263	Language Points
264	Chinese Translation
265	Key to Exercises
266	Lesson Sixty-Eight
267	Language Points
268	Chinese Translation
269	Key to Exercises
270	Lesson Sixty-Nine
271	Language Points
272	Chinese Translation
273	Key to Exercises
274	Lesson Seventy
275	Language Points
276	Chinese Translation
277	Key to Exercises
278	Lesson Seventy-One
279	Language Points
280	Chinese Translation
281	Key to Exercises
282	Lesson Seventy-Two
283	Language Points
284	Chinese Translation
285	Key to Exercises
286	Lesson Seventy-Three
287	Language Points
288	Chinese Translation
289	Key to Exercises
290	Lesson Seventy-Four
291	Language Points
292	Chinese Translation
293	Key to Exercises
294	Lesson Seventy-Five
295	Language Points
296	Chinese Translation
297	Key to Exercises
298	Lesson Seventy-Six
299	Language Points
300	Chinese Translation
301	Key to Exercises
302	Lesson Seventy-Seven
303	Language Points
304	Chinese Translation
305	Key to Exercises
306	Lesson Seventy-Eight
307	Language Points
308	Chinese Translation
309	Key to Exercises
310	Lesson Seventy-Nine
311	Language Points
312	Chinese Translation
313	Key to Exercises
314	Lesson Eighty
315	Language Points
316	Chinese Translation
317	Key to Exercises
318	Lesson Eighty-One
319	Language Points
320	Chinese Translation
321	Key to Exercises
322	Lesson Eighty-Two
323	Language Points
324	Chinese Translation
325	Key to Exercises
326	Lesson Eighty-Three
327	Language Points
328	Chinese Translation
329	Key to Exercises
330	Lesson Eighty-Four
331	Language Points
332	Chinese Translation
333	Key to Exercises
334	Lesson Eighty-Five
335	Language Points
336	Chinese Translation
337	Key to Exercises
338	Lesson Eighty-Six
339	Language Points
340	Chinese Translation
341	Key to Exercises
342	Lesson Eighty-Seven
343	Language Points
344	Chinese Translation
345	Key to Exercises
346	Lesson Eighty-Eight
347	Language Points
348	Chinese Translation
349	Key to Exercises
350	Lesson Eighty-Nine
351	Language Points
352	Chinese Translation
353	Key to Exercises
354	Lesson Ninety
355	Language Points
356	Chinese Translation
357	Key to Exercises
358	Lesson Ninety-One
359	Language Points
360	Chinese Translation
361	Key to Exercises
362	Lesson Ninety-Two
363	Language Points
364	Chinese Translation
365	Key to Exercises
366	Lesson Ninety-Three
367	Language Points
368	Chinese Translation
369	Key to Exercises
370	Lesson Ninety-Four
371	Language Points
372	Chinese Translation
373	Key to Exercises
374	Lesson Ninety-Five
375	Language Points
376	Chinese Translation
377	Key to Exercises
378	Lesson Ninety-Six
379	Language Points
380	Chinese Translation
381	Key to Exercises
382	Lesson Ninety-Seven
383	Language Points
384	Chinese Translation
385	Key to Exercises
386	Lesson Ninety-Eight
387	Language Points
388	Chinese Translation
389	Key to Exercises
390	Lesson Ninety-Nine
391	Language Points
392	Chinese Translation
393	Key to Exercises
394	Lesson One Hundred
395	Language Points
396	Chinese Translation
397	Key to Exercises
398	Lesson One Hundred and One
399	Language Points
400	Chinese Translation
401	Key to Exercises
402	Lesson One Hundred and Two
403	Language Points
404	Chinese Translation
405	Key to Exercises
406	Lesson One Hundred and Three
407	Language Points
408	Chinese Translation
409	Key to Exercises
410	Lesson One Hundred and Four
411	Language Points
412	Chinese Translation
413	Key to Exercises
414	Lesson One Hundred and Five
415	Language Points
416	Chinese Translation
417	Key to Exercises
418	Lesson One Hundred and Six
419	Language Points
420	Chinese Translation
421	Key to Exercises
422	Lesson One Hundred and Seven
423	Language Points
424	Chinese Translation
425	Key to Exercises
426	Lesson One Hundred and Eight
427	Language Points
428	Chinese Translation
429	Key to Exercises
430	Lesson One Hundred and Nine
431	Language Points
432	Chinese Translation
433	Key to Exercises
434	Lesson One Hundred and Ten
435	Language Points
436	Chinese Translation
437	Key to Exercises
438	Lesson One Hundred and Eleven
439	Language Points
440	Chinese Translation
441	Key to Exercises
442	Lesson One Hundred and Twelve
443	Language Points
444	Chinese Translation
445	Key to Exercises
446	Lesson One Hundred and Thirteen
447	Language Points
448	Chinese Translation
449	Key to Exercises
450	Lesson One Hundred and Fourteen
451	Language Points
452	Chinese Translation
453	Key to Exercises
454	Lesson One Hundred and Fifteen
455	Language Points
456	Chinese Translation
457	Key to Exercises
458	Lesson One Hundred and Sixteen
459	Language Points
460	Chinese Translation
461	Key to Exercises
462	Lesson One Hundred and Seventeen
463	Language Points
464	Chinese Translation
465	Key to Exercises
466	Lesson One Hundred and Eighteen
467	Language Points
468	Chinese Translation
469	Key to Exercises
470	Lesson One Hundred and Nineteen
471	Language Points
472	Chinese Translation
473	Key to Exercises
474	Lesson One Hundred and Twenty
475	Language Points
476	Chinese Translation
477	Key to Exercises
478	Lesson One Hundred and Twenty-One
479	Language Points
480	Chinese Translation
481	Key to Exercises
482	Lesson One Hundred and Twenty-Two
483	Language Points
484	Chinese Translation
485	Key to Exercises
486	Lesson One Hundred and Twenty-Three
487	Language Points
488	Chinese Translation
489	Key to Exercises
490	Lesson One Hundred and Twenty-Four
491	Language Points
492	Chinese Translation
493	Key to Exercises
494	Lesson One Hundred and Twenty-Five
495	Language Points
496	Chinese Translation
497	Key to Exercises
498	Lesson One Hundred and Twenty-Six
499	Language Points
500	Chinese Translation
501	Key to Exercises
502	Lesson One Hundred and Twenty-Seven
503	Language Points
504	Chinese Translation
505	Key to Exercises
506	Lesson One Hundred and Twenty-Eight
507	Language Points
508	Chinese Translation
509	Key to Exercises
510	Lesson One Hundred and Twenty-Nine
511	Language Points
512	Chinese Translation
513	Key to Exercises
514	Lesson One Hundred and Thirty
515	Language Points
516	Chinese Translation
517	Key to Exercises
518	Lesson One Hundred and Thirty-One
519	Language Points
520	Chinese Translation
521	Key to Exercises
522	Lesson One Hundred and Thirty-Two
523	Language Points
524	Chinese Translation
525	Key to Exercises
526	Lesson One Hundred and Thirty-Three
527	Language Points
528	Chinese Translation
529	Key to Exercises
530	Lesson One Hundred and Thirty-Four
531	Language Points
532	Chinese Translation
533	Key to Exercises
534	Lesson One Hundred and Thirty-Five
535	Language Points
536	Chinese Translation
537	Key to Exercises
538	Lesson One Hundred and Thirty-Six
539	Language Points
540	Chinese Translation
541	Key to Exercises
542	Lesson One Hundred and Thirty-Seven
543	Language Points
544	Chinese Translation
545	Key to Exercises
546	Lesson One Hundred and Thirty-Eight
547	Language Points
548	Chinese Translation
549	Key to Exercises
550	Lesson One Hundred and Thirty-Nine
551	Language Points
552	Chinese Translation
553	Key to Exercises
554	Lesson One Hundred and Forty
555	Language Points
556	Chinese Translation
557	Key to Exercises
558	Lesson One Hundred and Forty-One
559	Language Points
560	Chinese Translation
561	Key to Exercises
562	Lesson One Hundred and Forty-Two
563	Language Points
564	Chinese Translation
565	Key to Exercises
566	Lesson One Hundred and Forty-Three
567	Language Points
568	Chinese Translation
569	Key to Exercises
570	Lesson One Hundred and Forty-Four
571	Language Points
572	Chinese Translation
573	Key to Exercises
574	Lesson One Hundred and Forty-Five
575	Language Points
576	Chinese Translation
577	Key to Exercises
578	Lesson One Hundred and Forty-Six
579	Language Points
580	Chinese Translation
581	Key to Exercises
582	Lesson One Hundred and Forty-Seven
583	Language Points
584	Chinese Translation
585	Key to Exercises
586	Lesson One Hundred and Forty-Eight
587	Language Points
588	Chinese Translation
589	Key to Exercises
590	Lesson One Hundred and Forty-Nine
591	Language Points
592	Chinese Translation
593	Key to Exercises
594	Lesson One Hundred and Fifty
595	Language Points
596	Chinese Translation
597	Key to Exercises
598	Lesson One Hundred and Fifty-One
599	Language Points
600	Chinese Translation
601	Key to Exercises
602	Lesson One Hundred and Fifty-Two
603	Language Points
604	Chinese Translation
605	Key to Exercises
606	Lesson One Hundred and Fifty-Three
607	Language Points
608	Chinese Translation
609	Key to Exercises
610	Lesson One Hundred and Fifty-Four
611	Language Points
612	Chinese Translation
613	Key to Exercises
614	Lesson One Hundred and Fifty-Five
615	Language Points
616	Chinese Translation
617	Key to Exercises
618	Lesson One Hundred and Fifty-Six
619	Language Points
620	Chinese Translation

## Contents 目录

Lesson One.....	1
Language Points .....	1
Chinese Translations .....	5
Key to Exercises.....	6
Lesson Two .....	14
Language Points .....	14
Chinese Translations .....	17
Key to Exercises.....	18
Lesson Three .....	24
Language Points .....	24
Chinese Translations .....	27
Key to Exercises .....	29
Lesson Four .....	35
Language Points .....	35
Chinese Translations .....	38
Key to Exercises .....	40
Lesson Five .....	46
Language Points .....	46
Chinese Translations .....	48
Key to Exercises.....	50
Key to Revision Exercises (LL. 1—5).....	55
Test (No. 1, LL. 1—5).....	59
Lesson Six .....	66
Language Points .....	66
Chinese Translations .....	69
Key to Exercises.....	71
Lesson Seven .....	76
Language Points .....	76
Chinese Translations .....	78
Key to Exercises .....	81
Lesson Eight .....	87

Language Points .....	87
Chinese Translations .....	88
Key to Exercises.....	91
Lesson Nine .....	99
Language Points .....	99
Chinese Translations .....	101
Key to Exercises .....	104
Lesson Ten .....	109
Language Points .....	109
Chinese Translations .....	112
Key to Exercises .....	114
Key to Revision Exercises (LL. 6—10).....	118
Test (No. 2, LL. 6—10).....	121
Lesson Eleven .....	129
Language Points .....	129
Chinese Translations .....	133
Key to Exercises .....	135
Lesson Twelve .....	141
Language Points .....	141
Chinese Translations .....	144
Key to Exercises .....	148
Lesson Thirteen .....	153
Language Points .....	153
Chinese Translations .....	156
Key to Exercises .....	159
Lesson Fourteen .....	164
Language Points .....	164
Chinese Translations .....	166
Key to Exercises .....	169
Test (No. 3, LL. 11—14).....	174
Lesson Fifteen .....	184
Language Points .....	184
Chinese Translations .....	186
Key to Exercises.....	189
Lesson Sixteen .....	195
Language Points .....	195
Chinese Translations .....	196

Key to Exercises.....	199
Lesson Seventeen .....	203
Language Points .....	203
Chinese Translations .....	204
Key to Exercises .....	207
Key to Revision Exercises (LL. 11—17).....	209
Examination (No. 4, Book Two).....	211
Answers to the Tests and the Examination.....	220
Test (No. 1, LL. 1—5).....	220
Test (No. 2, LL. 6—10).....	223
Test (No. 3, LL. 11—14).....	226
Examination (No. 4, Book Two).....	230

## Lesson One

### Language Points

#### 1. Comparison: 二者之间的比较用比较级。

比较与被比较的对象在句中应是同等成分。

1) 表示一事物比另一事物大(小、多、少等)用 *more ... than*, *less ... than* 等, 例如:

- a. There are *more people* in Asia *than* in Africa. 亚洲的人比非洲多。
- b. Asia is *larger than* Africa. 亚洲比非洲大。
- c. Is mathematics *more interesting than* physics? 数学比物理有趣吗?
- d. This book is *less important than* that one. 这本书不如那本书重要。
- e. A tiger runs *faster than* a bear. 老虎比熊跑得快。

注 A. 可以在比较级前加一些词, 强调比较的程度, 如:

*much* (得多), *far* (得多), *still* (更加), *even* (还要), *a little* (稍微), *any* (再); *twice* (两倍), *three times* (三倍), *half* (一半), *one-tenth* (十分之一), *35 percent* (百分之三十五), 例如:

- a) Europe is *much smaller than* Asia. 欧洲比亚洲小得多。
- b) The Yangtze is *dozens of times longer than* this river. 长江比这条河长几十倍。

注 B. *less* (更少)修饰不可数名词, *fewer* (更少)修饰可数名词, 例如:

- a) I've got *fewer books than* you. 我的书比你的少。
- b) Thirteen is *much less than* thirty. 十三比三十少得多。
- c) They buy *less beer and fewer cigarettes now*. 他们现在买的啤酒和香烟比过去少了。

2) 表示二者相等, 可用 *as ... as*. 其前还可用 *twice*, *three times*, *half*



等一类词,说明不同程度。

说明一者不如另一者,可用 *not so ... as* 或 *not as ... as*, 例如:

- a. The Summer Palace is *as beautiful as* the West Lake. 颐和园和西湖一样美丽。
- b. Hangzhou is *not so big as* Beijing. 杭州没有北京大。
- c. Asia is *four times as large as* Europe. 亚洲的大小等于四个欧洲。

3) 注意英汉词序的不同。例如:

- a. Asia is *much larger than* Europe. 亚洲比欧洲大得多。
- b. My elder sister is *five years older than* I (me). 我姐姐比我大五岁。

4) The 比较级, the 比较级(越..., 越), 例如:

- a. *The harder* the wind blew, *the tighter* the man held his hat and coat. 风吹得愈猛, 那人就把帽子捂得更紧, 把外衣裹得更拢。
- b. *The more, the better.* 愈多愈好。

5) *more and more* (越来越), 例如:

- a. As time went on, Peter found it *more and more* difficult to support his family. 时间一天天地过去, 彼得发现越来越难于养活他的全家。
- b. The days are getting *warmer and warmer*. 天气愈来愈暖和了。
- c. We are becoming *stronger and stronger*. 我们日益强大。

2. to regard ... as = to consider (认为, 把...看作). 例如:

- a. I regard him as my brother. 我把他当作我的亲兄弟。
- b. He is regarded as one of the most famous writers in the world. 他被认为是世界上最著名的作家之一。
- c. to think of ... as 心中想象, 认为

You mustn't think of the Sahara as a "sea of sand". 你千万不要以为撒哈拉沙漠是一片“沙漠的海洋”。

3. to be linked to 与 to be connected with (与...相连) 在本课是同义词组。

4. to be more exact (更确切地说)这类插入语,以逗号隔开,用于句首,也可用于句中。例如:
- To be frank with you*, I don't like such a method. 老实对你说,我不喜欢这样的方法。
  - John works slowly, *to be sure*, but he does a good job. 约翰工作确实慢,但是干得好。
  - Zhang Hua speaks Japanese and French, *to say nothing of* Chinese and English. 张华会说日语和法语,(更不必说)还有汉语和英语。
5. to take pride in 与 to be proud of 意义基本相同。例如:
- Mary *took pride in* her son's new success. 玛丽为她儿子所取得的新成就感到自豪。(可用 was proud of 代换。)
  - We *are proud of* our motherland. 我们以我们的祖国而自豪。(可能溢于言表。)
6. The Asian Games meet every four years, sometimes with as many as 28 nations taking part.
- every four years 可改为 every fourth year.
  - with ... 28 nations taking part 是独立结构,作状语用,表示伴随情况。其公式是“with + 名词或代词宾格 + 分词或形容词或介词短语”(参见教材第二册第十二课注8)。例如:
    - With the tree growing tall*, we get more shade. 这棵树长高了,我们更好乘凉。
    - Before liberation, the workers could hardly work *with that noise going on*. 解放前,工人们在那种不断的闹声下几乎不能工作。
  - to take part in (参加)在本句中省略 in them (即 in the Asian Games)。 (参见教材第一册第十九课课文第二段)例如:

He takes part in many school activities. 他参加学校的很多活动。
7. to catch up 常加介词词组 with ..., 表示“赶上...”。例如:
- I hope we'll soon *catch up with* Japan in industrial production.

我希望我们的工业生产很快就会赶上日本。

- b. **You walk on and I'll catch up with you later.** 你继续走, 然后我来赶上你。

8. **to have little time to lose** 意思与 **to have no time to lose** 差不多, 均表示不能耽误时间, 得抓紧时间。

cf. **to lose no time in doing sth.** 抓紧做 ..., 迅速做 ... 例如:

**I shall lose no time in doing the job.** 我将抓紧(立即)做这件事。

\* \* \*

9. **Just then they saw a man walking down below, with a hat and a coat on.**

1) **just then** 正在那时候

**just now** 现在; 刚才

**Just a moment, please!** 请稍等一下!

**Just so!** 正是这样!

2) **see, watch, hear, find, notice** 等少数感受动词 (verbs of perception) 后, 复合宾语中的宾语补足语, 既可以是不带 **to** 的不定式, 又可以现在分词。其区别在于不定式仅仅表示发生了这事, 有这回事, 而现在分词表示动作正在进行。例如:

a. **Once, at midnight, Gao Yubao saw the landlord steal into the courtyard.** 有一天半夜, 高玉宝看见地主溜进了院子。(表示“溜进”, 而未说明“正在溜”。)

b. **I could hear the girls singing in the next room.** 我可以听见女孩子们在隔壁唱歌。(当时正在唱)

3) **down below** (在底下, 在下面) 本文作状语用。反义词组是 **up above** (在上面)。

4) **with a hat and a coat on** (头戴帽子, 身穿外衣) 是独立结构(见前面 6.2)。例如:

**With all the beams in step with each other, laser is quite different from other kinds of light.** 激光与其他光完全不同, 它的光束完全同步。

## Chinese Translations

### 1. Text:

#### 最大的和人口最多的洲

亚洲是世界第一大洲。它比非洲大，比南美或北美两洲中任何一个都大；它有四个欧洲那样大。亚洲和欧洲形成一个巨大的板块。与亚洲相比，欧洲确实太小，以致某些地理学家认为欧洲是亚洲的一个半岛。

有许多地理学家认为，乌拉尔山脉是欧亚两洲的分界线，而有些地理学家则持有不同的看法。不过，所有的地理学家都一致认为，从前亚洲与北美洲是连在一起的，或者更确切地说，阿拉斯加曾经和西伯利亚的尖端是连在一起的。地理学家认为，美洲印第安人的祖先是亚洲人。三万年前，他们跨过地峡在新的国土上定居下来。

把亚洲和非洲分隔开来的不过是一条小运河。而在1869年苏伊士运河建成以前，亚洲和非洲是连在一起的。

地球的最高点在亚洲，这就是喜马拉雅山的顶峰。它的高度超过29,140英尺。在这种高度，空气十分稀薄，气候变幻无常，因此攀登是非常困难的。人们以能登上这座山峰而自豪。

世界上主要的一些宗教起源于亚洲：佛教源于印度，基督教源于巴勒斯坦，伊斯兰教源于阿拉伯。今天，佛教和伊斯兰教是亚洲许多国家和地区的主要宗教。

亚洲还是人口最多的洲。世界上人口最多的国家中国就在亚洲。世界人口有一半是亚洲人。

中国人是亚洲人，日本人是亚洲人，印度人是亚洲人，伊朗人、巴勒斯坦人、伊拉克人、菲律宾人、新加坡人也是亚洲人。亚洲人的聚会通常是大型集会。亚运会每四年举行一次，有时参加国多达二十八个。

过去有一个时期，亚洲的文化居于世界领先的地位。今天亚洲多数国家仍然是发展中国家。这些国家的人民正在辛勤劳动，以求在科学和技术方面迎头赶上。他们一定得赶上去。他们必须争取时间。

### 2. Dialogue:

#### 假期归来

A. 你回来了，我们很高兴。假期里我们很想念你，你过得好吗？

B. 很好, 谢谢你们。我在家里过得很愉快。我读了很多书。你们在学校里过得好吗?

A. 当然过得很好。我们看了许多优秀影片; 春节期间, 我们参观了四季青人民公社, 和农民们进行了联欢。

B. 那么, 我们都过了一个愉快的假期。现在我们必须开始做一点踏踏实实的工作了。

### 3. Rhyme:

#### 小 诗

循序渐进,

永不停顿;

好上加好,

精益求精。

### 4. Reading Material:

#### 太阳和风

一天, 太阳和风发生了争吵。太阳说它比风威力大, 但风说它比太阳威力大。正在这时, 他们看见一个穿着外套、戴着帽子的人在下面走着。太阳说, “让我们来试一试, 看谁能使这个人脱下帽子和外套。如果你比我先做到这一点, 你的威力就比我大。”

“行,” 风说, “我先来试。”

于是风开始吹了起来。但是, 风吹得愈猛, 这个人就把帽子捂得愈牢, 把外套裹得愈紧。风没有能使这个人脱去帽子和外套。

接着太阳来试。它静静地照射着。不久, 这个人就脱掉帽子, 擦前额上的汗。太阳开始放射出强一点的光, 这个人便脱掉了外套。太阳更猛烈地照射起来, 这个人就开始脱去衬衣。这时风对太阳说, “够啦, 你比我威力大。”

## Key to Exercises

### 1. Answer the following questions:

1) How many continents are there in the world?

What are their names?

There are seven continents in the world.

They are Asia, Europe, North America, South America, Africa, Oceania and Antarctica.

2) Which continent is the largest?

Asia is the largest continent.

3) Some geographers say Europe is only a peninsula of Asia.

Do you agree?

Yes, I agree with them because Asia and Europe form a whole land mass; besides, Europe is much smaller than Asia.

4) Where do geographers put the dividing line between Europe and Asia?

They regard the Ural Mountains as the dividing line between Asia and Europe.

(They think of the Ural Mountains as...)

5) Where is the Suez Canal? When was it dug?

The Suez Canal lies between Asia and Africa. It was dug in 1869.

6) What is the name of the highest peak in the world? What is its height? Why do people take great pride in getting to its peak?

It is the Mount Qomolangma (珠穆朗玛峰).

It is over 29,140 feet high. (It is 8,848 metres high.) People take pride in getting to its peak because it is the highest point in the world and it is so difficult to reach that few people have been there so far.

so far (到目前为止)

7) How large is Asia's population?

One half of the world's population are Asians.

8) What would you say is the task facing most of the Asian countries?

The task facing most of the Asian countries is to work very hard to catch up in science and technology.

2. Find out from *The Advanced Learner's Dictionary* the adjective form of each of the following:

<i>n.</i>	<i>adj.</i>	
Afghanistan [æf'gænistæn]	Afghan [æf'gæn]	阿富汗
Bangladesh [bɑ:ŋglə'deʃ]	Bangladesh [bɑ:ŋglə'deʃ]	孟加拉国
Bhutan [bu:'tɑ:n]	Bhutani [bu:'tɑ:ni]	不丹
Burma ['bɜ:mə]	Burmese [bɜ'mi:z]	缅甸
Cambodia [kæm'bɔ:dʒə]	Cambodian [kæm'bɔ: dʒən]	柬埔寨
China ['tʃaɪnə]	Chinese ['tʃaɪ'ni:z]	中国
India ['ɪndʒə]	Indian ['ɪndʒən]	印度
Indonesia [,ɪndəu'ni:zjə]	Indonesian [,ɪndəu'ni:zjən]	印度尼西亚
Iran [iə'rɑ:n]	Iranian [i'reɪnʒən]	伊朗
Iraq [ɪrɑ:k]	Iraqi [i'rɑ:ki]	伊拉克
Israel ['ɪzreɪəl]	Israeli [ɪz'reɪli]	以色列
Japan [dʒə'pæn]	Japanese [,dʒæpə'ni:z]	日本
Jordan ['dʒɔ:dn]	Jordanian [dʒɔ:'deɪniən]	约旦
Korea [kə'riə]	Korean [kə'riən]	朝鲜
Kuwait [ku'weɪt]	Kuwaiti [ku'weɪti]	科威特
Laos [lauz]	Laotian ['lauʃiən]	老挝
Lebanon ['lebənən]	Lebanese [,lebə'ni:z]	黎巴嫩
Malaysia [mə'leɪʃə]	Malaysian [mə'leɪʃən]	马来西亚
Mongolia [mɒŋ'gəʊliə]	Mongolian [mɒŋ'gəʊliən]	蒙古
Nepal [ni'pɔ:l]	Nepalese [,nepə'li:z]	尼泊尔
Pakistan [,pɑ:kɪs'tɑ:n]	Pakistani [,pɑ:kɪs'tɑ:ni]	巴基斯坦
Saudi Arabia ['saudi ə'reɪbjə]	Saudi Arabian ['saudi ə'reɪbjən]	沙特阿拉伯
Singapore [,sɪŋgə'pɔ:]	Singaporean[,sɪŋgəpɔ:riən]	新加坡
Sri Lanka ['sri:'lɑ:ŋkə]	Sri Lankan ['sri:'lɑ:ŋkən]	斯里兰卡
Syria ['sɪriə]	Syrian ['sɪriən]	叙利亚
Thailand ['taɪlənd]	Thai ['tɑ:i]	泰国
Turkey ['tɜ:ki]	Turkish ['tɜ:ki]	土耳其
Vietnam ['vjət'næm]	Vietnamese ['vjət'nə'mi:z]	越南
Yemen ['jemən]	Yemeni ['jeməni]	也门

3. Give the comparative degree (比较级) and the superlative degree (最高级) of the following adjectives and adverbs:

- deep — deeper — deepest  
near — nearer — nearest  
low — lower — lowest  
narrow — narrower — narrowest  
few — fewer — fewest  
close — closer — closest  
fine — finer — finest  
late — later — latest  
large — larger — largest  
high — higher — highest  
busy — busier — busiest  
easy — easier — easiest  
happy — happier — happiest  
early — earlier — earliest  
fast — faster — fastest  
big — bigger — biggest  
hot — hotter — hottest  
thin — thinner — thinnest  
fat — fatter — fattest  
heavy — heavier — heaviest  
well — better — best  
bad — worse — worst  
much — more — most  
little — less — least  
small — smaller — smallest  
important — more important — most important  
splendid — more splendid — most splendid  
wonderful — more wonderful — most wonderful  
magnificent — more magnificent — most magnificent  
populous — more populous — most populous

4. Make sentences after the given patterns:

1) *George is taller than Robert.*

a) This lesson, that one, difficult.

This lesson is more difficult than that one.



- b) Her pronunciation, mine, good.  
Her pronunciation is better than mine.
- c) John, any other student, work fast.  
John works faster than any other student.
- d) Jack, I, arrive early.  
Jack arrived earlier than I.
- 2) *He did better today than yesterday.*
- a) She works hard now, last term.  
She works harder now than last term.
- b) Mary makes few mistakes now, before.  
Mary makes fewer mistakes now than before.
- c) Days are long in summer, in winter.  
Days are longer in summer than in winter.
- d) Spring is warm in Shanghai, in Beijing.  
Spring is warmer in Shanghai than in Beijing.
- 3) *Spring is the best season of the year.*
- a) The Yangtze, long river, in China.  
The Yangtze is the longest river in China.
- b) Jane, good singer, of the group.  
Jane is the best singer of the group.
- c) Nanjing Road, busy street, in Shanghai.  
Nanjing Road is the busiest street in Shanghai.
- d) This, interesting story, I have ever heard.  
This is the most interesting story I have ever heard.
- 4) *The new railway station is one of the most magnificent buildings in Beijing.*
- a) Anshan, important industrial centres, of our country.  
Anshan is one of the most important industrial centres of our country.
- b) The Summer Palace, beautiful parks, in China.  
The Summer Palace is one of the most beautiful parks in China.
- c) The Yellow River, long rivers, in the world.  
The Yellow River is one of the longest rivers in the world.
- d) This, good museums, have ever visited.  
This is one of the best museums I have ever visited.

5. Try to talk about the following topics, using degrees of comparison: